

In roman sa splega a «Val Grisch» en l'Engiadina

DA CLAUDIA CADRUVI 7 ANR

■ **Martin Suter è in dals encouschents scripturs svizzers. Ses nov cudesch «Der Teufel von Mailand» sa splega en l'Engiadina Bassa.** Suentar in trip cun LSD remartga Sonia ch'ella «dauda» tuttenina colurs. Las colurs perencunter «senta» ella e sa laschan «palpar». E las furmas han in gust. Sonia decida da svanir ord la citad. Ella s'annunzia per ina piazza da fisioterapeuta en il hotel Gamander en l'Engiadina. Entras la nova piazza mitscha ella era dals advocats da ses ex-um ch'emprovan da metter sut pressiu ella.

Strusch che Sonia cumenza a lavurar en il hotel da wellness, chapitan chaussas remartgablas. In ficus, ina planta en la sala d'entrada, vegn tissientà. Ed il dackel da la hoteliera svanescha. Per casualità intervegna Sonia che quests eveniments stattan en connex cun la ditga dal «Diavel da Milaun». Sonia fa quitads, pertge a la fin da la ditga mora la bella e ritga Ursina. Sonia crai ch'insatgi saja londervi d'imitar questa ditga e che l'attractiva hoteliera Barbara Peters, ina dunna cun daners senza fin, saja en privel da vita.

Las varts fascinantas

Il roman criminal da Suter fascinescha cunzunt entras sias descripziuns dals hosps. Igl è gliedud cun blers daners che fa vacanzas en il Gamander. L'atmosfera en il hotel regorda mintgatant al «Zauberberg» da Thomas Mann.

Interessants ed infurmativs èn ils dialogs tranter Sonia ed in neurolog che fa era vacanzas en il Gamander. Il neurolog remartga che Sonia è sinestetica. Ella ha ina memoria fotografica. Bustabs u plets possedan per Sonia ina colur. Entras il trip cun LSD è quest fenomen anc s'intensivà.

Cun sia meglra amia a Turitg maina Sonia savens dialogs per «sms». Las novitads èn curtas, savens sulet in pled. Sco lectur èn ins savens stut quantas infurmaziuns che quests simpels messadis cuntengan.

Capricorn cun curry

Il roman vegn era raquintà ord la perspectiva dals indigens. Bliers abitants da Val Grisch n'han betg exnum plaschair che Barbara Peters ha acquistà e renovà il Gamander. Ils indigens observan perquai cun disfidanza il vi e nà dals hosps.



Martin Suter è l'autur dal cudesch «Der Teufel von Mailand» che sa splega en l'Engiadina.

MAD

A l'autur na gartegi betg adina da descriver a moda persuadenta ils indigens. El sa serva da memia blers clichés davart la vita en in lieu muntagnard.

Divertenta è perencunter la carta da menu en l'ustaria da Val Grisch. Lezza porscha ina cuschina «retoasiatica». I vegn servì «curry cun charn da capricorn», «capuns emplenids cun giomber» u «bizochels cun basilicum tailandais».

Chapser Pult ha cusseglià

Aposta per ses roman ha Suter inventà in'entira ritscha nums locals stget rumantschs. Uschia datti in lieu che ha num «Storta» ed in flum «Flümella». Sur Val Grisch sa chatta l'Alp Petsch e l'Alp verd, ed ins vesa il Piz Badaint. La baselgia amez la vischnanca ha num «San Jon».

A la fin dal cudesch engrazia l'autur a pliras personas che han dà ad el buns cussegls per il roman. Tranter auter scriva Suter: «Jau engraziel a Chapser Pult per l'agid sco expert da l'Engiadina Bassa.» L'autur exprima era la speranza ch'ins na saja betg grit ch'el haja revocà la refurmaziun en l'Engiadina Bassa – Val Grisch è numnadamain in lieu catolic.

Plinavant s'exculpescha l'autur tar l'Uniu turistica da l'Engiadina Bassa

per la trid'aura en ses cudesch. Durant ses raquint èsi trasora ennivli, i plova e naiva schizunt da mesa stad. Tuttina è «Der Teufel von Mailand» ina bella lectura per las vacanzas: divertenta, captivanta ed in zitg infurmativa.

Martin Suter: «Der Teufel von Mailand». Chasa editura diogenes. 296 paginas. 34.90 francs. Turitg 2006.

Martin Suter ha success internaziunal

Martin Suter è naschì il 1948 a Turitg. El viva cun sia dunna *Margrith Nay Suter* en Spagna ed a Guatemala. Per la «Weltwoche» e per il «Magazin» scriva el la columna «Business Class». Era las istorgias da Geri Weibel en il «NZZ-Folio» derivan da la plima da Suter.

Dapi il 1997 èn cumparids quatter romans cun ils quals l'autur svizzer ha già success internaziunal. Ils titels: «Small World», «Die dunkle Seite der Mondes», «Ein perfekter Freund» e «Lila, Lila».